



Kommunal- og distriktsdepartementet
Avdeling for urfolk og nasjonale minoriteter

Vår saksbehandler
Kjersti Utne

Vår ref.
21/25534
oppgis ved alle henv.

Deres ref.

Dato
24.01.2022

Høring - forslag om endringer i sameloven (samelovens språkregler)

Trondheim kommune er positiv til intensjonen om å legge til rette for at flere kommuner blir med i forvaltningsområdet for samisk språk. Fleksible ordninger begrunnet ut fra kommunen sin språksituasjon er en framtidsrettet løsning.

Trondheim kommune støtter alternativ 1 i departementets forslag om å gi mulighet til skriftlig samisk svar på samisk henvendelse for bykommuner, denne imøtekommer intensjonen på en god måte. Trondheim er sentral i det sørsamiske området og foreslåtte alternativ 1 for bykommuner med særlig ansvar for samisk språk, gir mest fleksibilitet og færrest forpliktelser til å svare på samisk.

Skal Trondheim kommune kunne oppfylle sine forpliktelser med å svare ut henvendelse på samisk, forutsetter dette at det etableres en overordnet oversettertjeneste som kan formidle denne tjenesten til offentlige instanser.

Det er en utfordring at kommunens innbyggere benytter flere samiske språk. Trondheim har både sørsamiske, lulesamiske og nordsamiske språkbrukere blant sine innbyggere. Ettersom vi er i et sørsamisk område, med særlig ansvar for det sørsamiske språket - som for tiden står svakt - er det naturlig at vi har fokus på det. Ved hjelp til oversettelse kan Trondheim kommune tilby skriftlig svar på forespørsel på samisk.

Med hilsen
Trondheim kommune

Ola By Rise
kultur- og idrettsdirektør

Kjersti Utne
rådgiver

Elektronisk dokumentert godkjenning uten underskrift

TRONDHEIM KOMMUNE
Kultur- og idrettsdirektøren

Vår referanse
21/25534

Vår dato
24.01.2022
